

TOTO

Инструкция по установке

Перед монтажом продукции внимательно прочитайте настоящую инструкцию по установке и сохраните ее для обращения к ней в будущем.

TOTO

OG4691Y
2018.04

Содержание

Содержание

Содержание	1
Комплект поставки.....	2
Условия эксплуатации и меры безопасности при установке	3
Безопасность при установке и обслуживание	4
Установочный чертеж	5-6
Порядок установки	7

Комплект поставки

Комплект поставки

Смеситель	1 к-т
Эксцентрик	2 шт.
Декоративное кольцо	2 шт.
Сетчатый фильтр	2 шт.
Инструкция по установке	1 шт.
Инструкция по эксплуатации	1 шт.

Данный список действителен для следующих продуктов:
TBV01402R Смеситель настенный термостатический (для ванны)
TBV01401R Смеситель настенный термостатический (для душа)

Условия эксплуатации и меры безопасности при установке

Условия эксплуатации

1. Давление подачи холодной/горячей воды
Минимальное давление.....0,05 МПа (динамическое давление)
Максимальное давление.....1,0 МПа (статическое давление)
Рекомендуемое рабочее давление:.....0,1–0,5 МПа (динамическое давление)
Испытательное давление.....1,6 МПа (статическое давление)
2. Температура подаваемой воды составляет от 4 °С до 90°С. Рекомендуется использовать температуру горячей воды 60 ±5 °С. Не используйте пар в качестве горячей воды.
3. Температура окружающей среды должна быть не менее 0 °С. При использовании в условиях температуры ниже 0°С существует вероятность деформации и появления трещин на смесителях в результате замерзания.
4. Для предотвращения повреждения внутренних элементов смесителя температура воды на выходе не должна превышать 60 °С. Рекомендуется использовать температуру не более 45 °С.
5. Если изделие не используется в течение длительного времени, это может привести к окислению на внутренней и внешней поверхностях смесителя и невозможности его дальнейшего использования.
6. Данное изделие не следует выбрасывать вместе с обычным бытовым мусором. По окончании использования рекомендуется сдать его в пункт приема металлов для дальнейшей переработки
7. Изделие, описанное в данной инструкции, имеет функцию очистки..

* Для достижения наилучшего результата установки и эксплуатации рекомендуется использовать смеситель совместно с ручным душем TOTO.

Меры безопасности



Предупреждение: означает, что игнорирование этого знака и неправильное использование могут привести к серьезным травмам и смерти.



Внимание: означает, что игнорирование этого знака и неправильное использование могут привести к травме или материальному ущербу.

Безопасность при установке и обслуживание

⚠ Предупреждение

1. Корпус смесителя со стороны подачи горячей воды может сильно нагреваться. Не допускайте прикосновения непосредственно к данной поверхности. В противном случае возможны ожоги.
2. Не меняйте местами трубы подачи холодной и горячей воды. В противном случае возможны ожоги.
3. Не используйте пар в качестве горячей воды. В противном случае возможны ожоги.
4. При переключении воды с излива на душ или с душа на излив температура воды может меняться. Перед использованием обязательно проверьте температуру рукой. В противном случае возможны ожоги.
5. Плавно поворачивайте рукоятку регулировки температуры. При быстром повороте рукоятки температура может резко снижаться или увеличиваться.
6. Если отметка на рукоятке регулировки температуры совмещена с отметкой «40» на корпусе смесителя, температура воды на выходе составляет 40 °С; при повороте (без нажатия кнопки ограничителя температуры) рукоятки регулировки температуры вверх до упора температура воды на выходе составляет примерно 42 °С. После использования горячей воды необходимо повернуть рукоятку регулировки ниже отметки «40» во избежание появления горячей воды при повторном использовании.
7. Если пользователь не использует сетчатые фильтры на входе воды в смеситель, то это может быть причиной утечки воды или повреждения внутренних элементов смесителя из-за попадания в него посторонних частиц.

⚠ Внимание

1. Поскольку картридж регулятора температуры является технически сложным элементом, не разбирайте его без разрешения. В противном случае возможна утечка воды и т. д.
2. Не допускайте ударов по изделию. В противном случае возможна утечка воды или поломка.
3. Конструкция изделия постоянно обновляется, поэтому реальное изделие может отличаться от рисунка. Тем не менее основной принцип установки не меняется.
4. В связи с проверкой работоспособности перед отправкой с завода в смесителе может оставаться вода. Это не является дефектом.

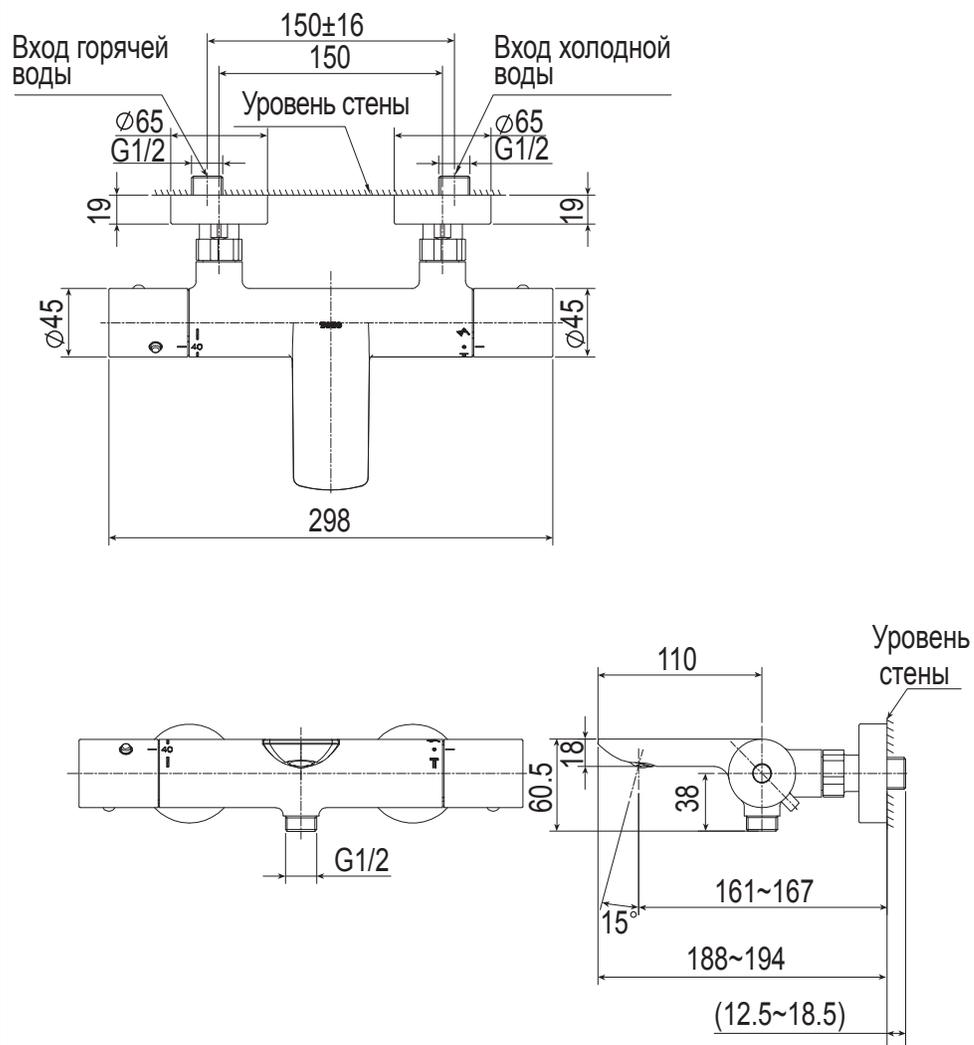
Обслуживание

Для поддержания привлекательного внешнего вида изделия пользователю необходимо выполнять обслуживание и уход следующим образом.

1. Регулярно протирайте изделие мягкой тканью, смоченной в воде.
2. При наличии заметных загрязнений протрите изделие нейтральным моющим средством и промойте большим количеством воды.

Установочный чертеж

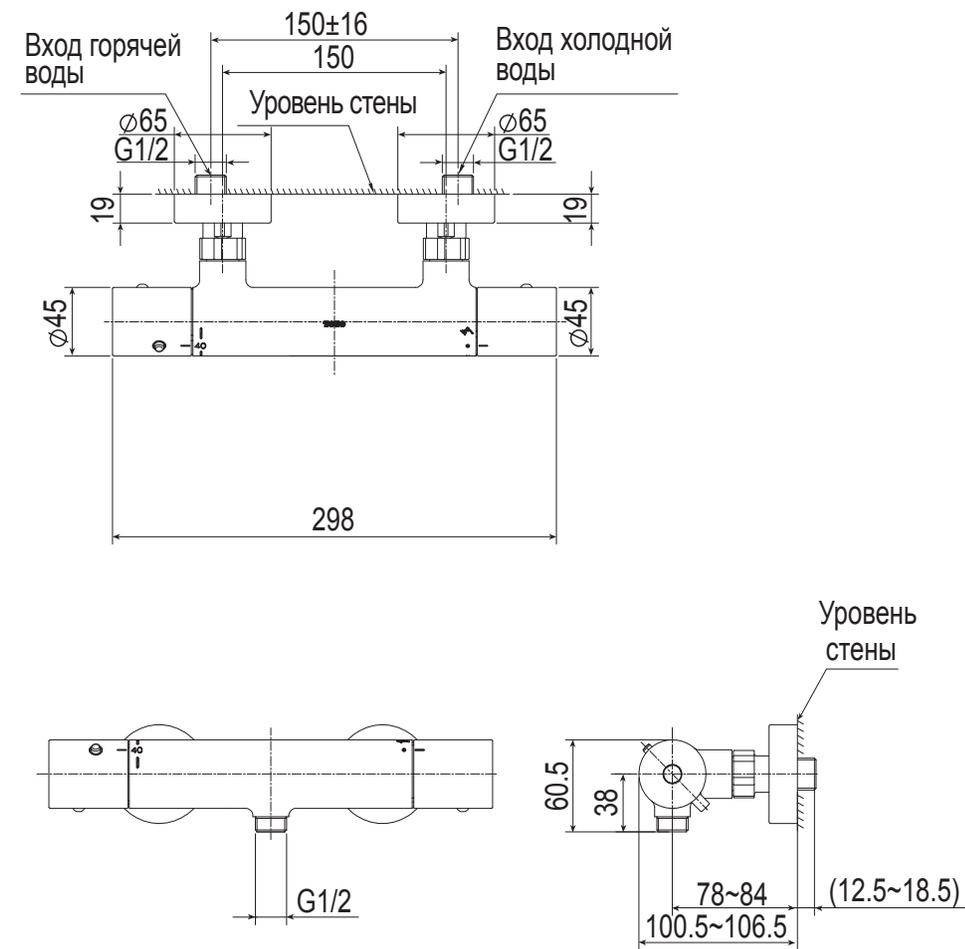
TBV01402R Смеситель настенный термостатический (для ванны)



Примечание: Размеры указаны в мм.
Справочные размеры указаны в скобках ().

Установочный чертеж

TBV01401R Смеситель настенный термостатический (для душа)



Примечание: Размеры указаны в мм.
Справочные размеры указаны в скобках ().

Порядок установки

1. Очистка водопроводной трубы

Перед установкой смесителей очень важно промыть водопроводную трубу и очистить ее от грязи, песка и т. д.

2. Порядок установки

(1) Нанесите герметик для резьбы или уплотнительную ленту на резьбовые части эксцентриков, а затем вкрутите их в выводы труб холодного и горячего водоснабжения.

Внимание: отрегулируйте эксцентрики таким образом, чтобы межосевое расстояние находилось в пределах 150 ± 16 мм, а торцы двух эксцентриков были расположены параллельно по отношению к поверхности стены и в одной плоскости; расстояние от выводов труб холодного и горячего водоснабжения, находящихся в стене, до поверхности стены должно находиться в пределах 6 мм, без выступания выводов над поверхностью стены. В противном случае возможна протечка воды или неаккуратный внешний вид, как показано на рисунке.

(2) Накрутите декоративное кольцо на эксцентрик, плотно прижав кольцо к стене.

Внимание: чтобы убедиться, что декоративное кольцо полностью закрывает монтажное отверстие после установки, проверьте размер монтажного отверстия (рекомендуемый диаметр не более 40,5 мм). Нарушение этого требования может повлиять на внешний вид.

(3) Поместите резиновые прокладки в гайки и соедините гайки с эксцентриками. Крепко затяните гайки с помощью гаечного ключа.

Внимание: а. при затягивании гайки убедитесь, что в гайку помещена прокладка фильтра.

б. Затяните гайку так, чтобы исключить протечку воды. Между декоративным кольцом и гайкой может присутствовать зазор.

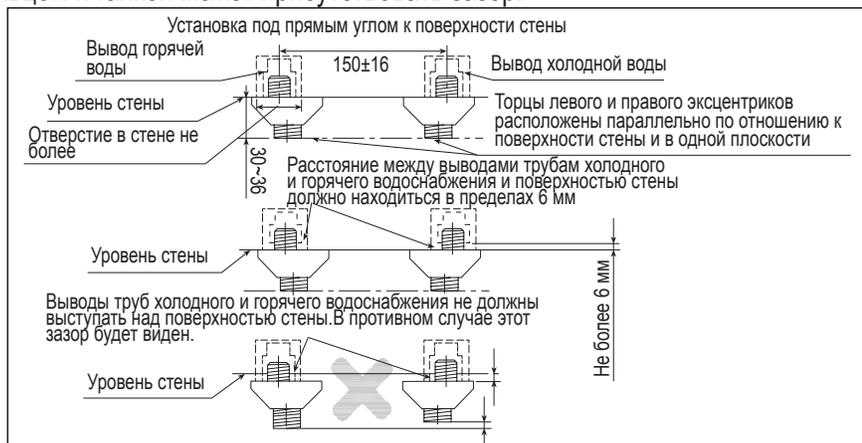


Рис. 1. Установка эксцентриков